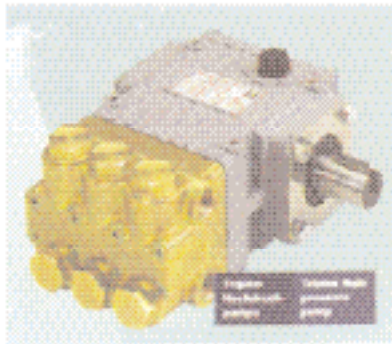
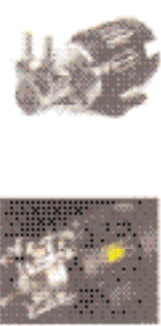
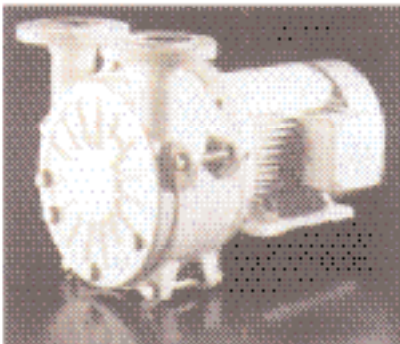


Pumpur til ein og hvønn tørv



sp1 **KBI**
Postboks 364 - FO-700 Klaksvík
Fari: 214406 - Tlf. 458006 - Faks 458706

Tilboðsferðir

frá Atlantic Airways

Serlig APEX-ferð til Keypmannahavnar

Bílegging áðrenn 2/12 2002. Annars í seinasta lagi 7 dagar áðrenn fráferð. Tilboðið er galdandi frá 29/8 til 10/10 og 22/10 til 9/12 2002.

2165,-

aftur og fram
(roknað ferðaaðgjald)

2 fólk ferðast saman (annað kann vera eitt barn),
2-11 ár mínus 50%, børn undir 2 ár mínus 90%.

Í minsta lagi burtur náttina millum leygdag og
sunnudag. Í mesta lagi burtur í 30 dagar.

Vikuskiptisferð Vágar - Aberdeen

Bílegging áðrenn 2/12 2002. Annars í seinasta
lagi 7 dagar áðrenn fráferð. Tilboðið er galdandi
frá 29/8 til 9/12 2002.

1479,-

aftur og fram
(roknað ferðaaðgjald)

Í mesta lagi burtur í 4 dagar. Fráferðin skal vera
hósdag - heimferðin skal vera mánadag.

Bílegging hjá Atlantic Airways
og á øllum ferðaskrivstovumFisgvalurin - FO-383 Sölvagur
Tlf: 34 10 16 - Fax: 34 10 01 - baiding@atlanticfo.fo

www.atlantic.fo

Pop.fo er ein fesk síða við tónleiki og undirhaldi, sum hevur fleiri túsund vitjandi um mánaðin

Fylg við hvat er heitt & feitt – vitja pop.fo

KNOCK OUT PRÍSURI!!!
NIDURTELJINGIN ER
BYRJAD!!!NÆSTAN ÓKEYPIS!!
DIGITALUR MÓTAKARI

EINANS 1495,-*

*) Galdandi við slóðan av einum Entertainment pakka frá
Canal-Digital og haldi í 12 mánaðir.
Prísir fyrri skali og havið úr kr. 1200,-
**) Galdandi við slóðan av einum Entertainment pakka frá
Canal-Digital og haldi í 12 mánaðir

AP-Ráðo 700 Klaksvík Tlf: 42 64 50
Sál-áskrivstova Míngasta 31 100 Tórshavn Tlf: 21 02 54
OPUS 000 Saltangar Tlf: 47 20 00
KORÐALANDS- 000 Vágar Tlf: 21 35 37 Fax: 21 35 00
SÖLVAGS RÁÐOYHNDIS Tlf: 33 26 14 Fax: 22 50 00
RÁÐO@HANDLIN Kladabúðir: Míngasta 31 Tlf: 21 02 77

CANAL
DIGITALØll hava eina góða síðu
– vit hava pop.fo

ÚT- OG SJÓNVARPSSKRÁ

BBC WORLD

Týsdagur 1. október

0.00 BBC News
0.30 HARDtalk (r)
1.00 BBC News
1.30 Click Online (r)
2.00 BBC News
2.30 Earth Report (r)
3.00 BBC News
3.30 Asia Today (r)
3.45 World Business Report (r)
4.00 BBC News
4.30 HARDtalk
5.00 BBC News

5.30 World Business Report
6.00 BBC News
6.30 World Business Report
7.00 BBC News
7.30 World Business Report
7.45 Sport Today
8.00 BBC News
8.30 Click Online (r)
9.00 BBC News
9.30 HARDtalk (r)
10.00 BBC News
10.30 Earth Report (r)
11.00 BBC News
11.30 Asia Today
11.45 World Business Report
12.00 BBC News
12.30 HARDtalk (r)
13.00 BBC News
13.30 World Business Report
13.45 Sport Today
14.00 BBC News
14.30 Fast Track (r)
14.45 Holiday (r)
15.00 BBC News
15.30 Asia Today
16.00 BBC News
16.30 HARDtalk (r)
17.00 BBC News
17.15 World Business Report
17.30 Logo (r)
18.00 BBC News
18.30 World Business Report
18.45 Sport Today
19.00 BBC News
19.30 HARDtalk (r)
20.00 BBC News
20.30 Talking Movies
21.00 BBC News
21.30 World Business Report
22.00 BBC News
22.30 Reporters (r)
23.00 BBC News
23.30 World Business Report (r)
23.45 Asia Today

Mikudagur 2. október

0.00 BBC News
0.30 HARDtalk (r)
1.00 BBC News
1.30 Logo (r)
2.00 BBC News
2.30 Reporters (r)
3.00 BBC News
3.30 Asia Today (r)
3.45 World Business Report (r)
4.00 BBC News
4.30 HARDtalk
5.00 BBC News
5.30 World Business Report
6.00 BBC News
6.30 World Business Report
7.00 BBC News

Vika 39 – 28. sept.
Vinnarati: 03 - 08 - 10 -
13 - 17 - 21 - 33

Eykatal: 04 - 11

7 vinnarati: 1.289.945,- kr.
6 vinnarati: 42.923,- kr.
6 vinnarati: 1.801,- kr.
5 vinnarati: 102,- kr.
4 vinnarati: 34,- kr.

Sosiálarín tekur onga ábyrgd
av møguligum villumVika 39 – 28. sept.
Jokaratal: 9 - 8 - 4 - 6 - 0 - 1 - 8

Øll 7 rotti: Eingin vinnari
6 aftastu rotti: 118.482,- kr.
5 aftastu rotti: 17.797,- kr.
4 aftastu rotti: 2.210,- kr.
3 aftastu rotti: 247,- kr.
2 aftastu rotti: 50,- kr.

Sosiálarín tekur onga ábyrgd
av møguligum villum

Týsdagur 1. október

7.30 World Business Report
7.45 Sport Today
8.00 BBC News
8.30 Logo (r)
9.00 BBC News
9.30 HARDtalk (r)
10.00 BBC News
10.30 Reporters (r)
11.00 BBC News
11.30 Asia Today
11.45 World Business Report
12.00 BBC News

BBC PRIME

Týsdagur 1. október

0.00 TLZ: »Stephen Hawking's Universe –
In the Beginning«
1.00 TLZ: »The Concorde Story«
2.00 TLZ: »The Face Makers – Living
Proof«
3.00 TLZ: »Make or Break – If you can't
stand the Heat«
3.30 TLZ: »The Money Programme –
Goodbye Fish & Chips«
4.00 TLZ: »Ever Wondered?«
4.10 TLZ: »Adagio for Strings«
4.15 TLZ: »Personal Passions- John
Suchet«

4.30 TLZ: »Ever Wondered?«
4.55 TLZ: »Music E. Mottos - Waterloo
Sunset«

5.00 TLZ: »France Inside Out – Toulouse«
5.30 The Ozmo English Show
6.00 Bits & Bobs: »Roses«
6.15 The Story Makers: »Picnic«
6.35 Angelmouse
6.40 Dinosaur Detectives: »How clever
were the Dinosaurs?«
7.05 Run the Risk
7.30 Ready Steady Cook
8.15 House Invaders: »Leighton Buzzard«
8.45 Going for a Song
9.15 Home Front: »Herne Hill«
10.15 Animal Hospital
10.45 Black Hearts in Battersea
11.45 The Weakest Link
12.30 Passport to the Sun
13.00 Eastenders
13.30 House Invaders: »Peckham«
14.00 Going for a Song
14.30 Bits & Bobs: »Roses«
14.45 The Story Makers: »Picnic«
15.05 Angelmouse
15.10 Dinosaur Detectives: »How clever
were the Dinosaurs?«
15.35 Run the Risk
16.00 Big Cat Diary
16.30 Ready Steady Cook
17.15 The Weakest Link
18.00 Ainsley's Gourmet Express:
»Takeaway«

18.30 Bargain Hunt: »Newmarket«
19.00 Eastenders
19.30 Lee Evans - »So what now?« »Act of
God«
20.00 Game On
20.30 Dinnerladies: »Gamble«
21.05 Love is not enough – Life after
Adoption: »Children Change
Everything«
21.45 The Fear: »The Unknown Chef«
22.00 Turt Wars
22.30 Jack of Hearts
23.30 Top of the Pops Prime

Mikudagur 2. október

0.00 TLZ: »Reputations – Hitch – Alfred
the Great«
1.00 TLZ: »Steve Martin – Seriously
Funny – Omnibus«
2.00 TLZ: »Great Romances of the 20th
Century – De Gaulle & Yvonne
Vendroux«
2.30 TLZ: »Great Romances of the 20th
Century – Charles & Oona Chaplin«
3.00 TLZ: »Blood on the Carpet –
Nightmare On Wall Street«
3.45 TLZ: »Personal Passions- Desmond
Morris«
4.00 TLZ: »Breaking the Seal –
Domesday«
4.30 TLZ: »Fact and Fable«
5.00 TLZ: »Italy Inside Out – Sicily«
5.30 Muzzy Comes Back
6.00 Bits & Bobs: »Tennis«
6.15 The Story Makers: »Nonsense«
6.35 Angelmouse
6.40 Dinosaur Detectives: »Did the
Dinosaurs look after their Young«

7.05 Blue Peter
7.30 Ready Steady Cook
8.15 House Invaders: »Peckham«
8.45 Going for a Song
9.15 Bargain Hunt: »Newmarket«
9.45 Dream House
10.15 Vets to the Rescue
10.45 Parkinson: »Tom Jones, Dawn
French, Jennifer Saunders«
11.45 The Weakest Link

Týsdagur 1. október

8.00 Tennis - WTA Tournament Moscow
Russian Federation - Live
9.30 Cycling - World Track Championship
Denmark Copenhagen
10.30 Football - Eurogoals
12.00 Tennis - WTA Tournament Moscow
Russian Federation - Live
13.30 Tennis - WTA Tournament Moscow
Russian Federation

14.15 Football - Eurogoals
15.45 News - Eurosportnews Flash
16.00 Xtreme Sports - X-Games 2002
17.00 Xtreme Sports - YOZ MAG
17.30 Rally Raid - World Cup Argentina
18.00 Football - European Championships
Legends
19.00 Sailing - Louis Vuitton Cup New
Zealand Auckland
20.00 Boxing - International Contest
22.00 News - Eurosportnews Report
22.15 Truck Sports - Europa Trial Hungary
23.15 Rally Raid - World Cup Argentina
23.45 Car Racing - World Series Catalunya
0.15 News - Eurosportnews Report

Mikudagur 2. október

7.30 Rally Raid - World Cup Argentina
8.00 Tennis - WTA Tournament Moscow
Russian Federation - Live
9.30 Football - Eurogoals
11.00 Football - European Championships
Legends
12.00 Tennis - WTA Tournament Moscow
Russian Federation - Live



Týsdagur 1. október

5.00 Garfield og venner
5.25 Børnehjørnet
7.00 TV-Shop
8.45 TV3 Extra
9.15 Ricki Lake
10.10 Horton-Sagaen
11.00 Horton-Sagaen
11.55 Ricki Lake
12.50 Familien Walton
13.50 Mind Games
15.35 Med på moden
16.05 Ricki Lake
16.55 UEFA Champions League
19.00 UEFA Champions League
21.55 UEFA Champions League
sammendrag

22.50 Wivels TV-Væffer
23.50 TV3 Extra
0.20 Ti tommellingre
0.50 Walker Texas Ranger
1.50 Simpsons
1.20 Treneren
2.50 Ricki Lake
3.40 Sunset Beach
4.30 Godnat

Mikudagur 2. október

5.00 Garfield og venner
5.25 Børnehjørnet
7.00 TV-Shop
8.45 TV3 Extra
9.15 Ricki Lake
10.10 Horton-Sagaen
11.00 Horton-Sagaen
11.55 Ricki Lake



Týsdagur 1. október

17.45 Tíðindi fyrri deyv
18.00 Tóktummas 7
18.05 Mowgli 25
18.30 Gandakallahúsið 2:6
19.00 Visindi:
19.30 Breddin e
20.00 Dagur og Víka
20.25 Kjak
20.40 Logloydi í Shanghai 1:7 - brets
dokumentarøð
21.00 Logloydi í Shanghai 2:7 - brets
dokumentarøð
21.50 Kundun - Amerikanskur stórfilmur -
Óhóskandi fyrri smábørn
0.00 Líbúgt



Týsdagur 1. október

7.00 Tíðindi
7.05 Morgunlestur - Hansa Petersen á
Strondum Iesur
7.15 Barnalotan - Katrin og Kári stíla fyrri
Tíðindi
7.35 Góðan morgun Føroyar
8.00 Tíðindi
8.03 Góðan morgun Føroyar
9.00 Tíðindi
9.03 David Copperfield (e) - Elin Heine-
sen Iesur fyrsta part av framhalds-
søgu eftir Charles Dickens. Jens
Pauli Heinesen tyddi
9.35 Dagsins tónar
9.50 Morgunlestur (e) - Hansa Petersen á
Strondum Iesur
10.00 Tíðindi
10.03 Fimleikalotan 3
10.10 Tít skríva, vit spæla
11.00 Tíðindi
11.03 Violin hjá Rothchild (e) - Stuttsgø
eftir Anton Tjekov. Hagni Næv um-
setti. Margretha Næss Iesur
11.35 Undir dagblaði
12.00 Blandaður tónleikur, Dagsins Orð,
o.a.
12.02 Midagstónleikur
12.15 Skráin og lýsingar
12.20 Tíðindi
12.40 Døgurðatónar
13.00 Tónatímin
14.00 Føroyskur tónleikur

15.00 Tíðindi
15.03 Nýtt og gott gamalt - Jens Tummas
Næss velur lagini
16.00 Tíðindi
16.03 Barnatímin (e) - Katrin og Kári stíla
fyrri
17.00 Tíðindi
17.05 Heimabeti - Studio Pegasus stílar
fyrri
18.00 Barnalotan (e) - Katrin og Kári stíla
fyrri
18.25 Skráin og lýsingar
18.30 Tíðindi
18.30 Føroysk sending
19.30 Jazzurin - Magnus Johannesen stílar
fyrri
20.30 Sálmar og sangir - Sálmar við log-
um eftir Arthur S. Sullivan. Fyrra
sending - Bergur Jacobsen leggur til
rættis
21.00 Tíðindi
21.05 Dagsetur - Femja Petersen leggur til
rættis
22.00 Poppservice - Hogni Zachariassen
spælir nýggjan tónleik
23.00 Tíðindi

Mikudagur 2. október

7.00 Tíðindi
7.05 Morgunlestur - Hansa Petersen á
Strondum Iesur
7.15 Barnalotan - Katrin og Kári stíla fyrri
Tíðindi
7.35 Góðan morgun Føroyar
8.00 Tíðindi
8.03 Góðan morgun Føroyar
9.00 Tíðindi
9.03 Føroysk sending (e)
9.35 Dagsins tónar
9.50 Morgunlestur (e) - Hansa Petersen á
Strondum Iesur
10.00 Tíðindi
10.03 Fimleikalotan 3
10.10 Kvøðuljómur til sjófólk
11.00 Tíðindi
11.03 Skúlagátin (e) - Birgir Kruse leggur
til rættis
12.00 Veðurtíðindi

Rás

Týsdagur 1. október

9.45 Orðið - Bíbliulestur v/ Anju Hansen
10.00 Leysalotan (e) - Endursending frá í
gjár - Inslag, prátt og tónleikur -
Sonne Smith leggur til rættis
11.00 Tónleikur
12.00 Tíðindi
12.15 Tónleikur
13.30 Ynskilotan - Heilsur frá lurtarum -
Send heilsanir um (www.ras2.fo)
ella á fax, 359990
11.55 Ricki Lake

14.00 Lýsingar
14.05 Ynskilotan (framhald)
15.00 Tíðindi
15.15 Leysalotan - Inslag, prátt og tón-
leikur - Sonne Smith leggur til rættis
16.00 Tónleikur
18.00 Tíðindi
18.15 Tónleikur
20.00 Barnarásin (e) - Endursending frá
sunnudegnum - Óddbjørn og Lissi
leggja til rættis
Tónleikur
21.00 Tíðindi
21.15 Orðið (e) - Endursending frá í morg-
un - Bíbliulestur v/ Anju Hansen
21.30 Á Torngum (EvR) - Endursending
frá 13. august 2002 - Samrøða við
Lisu Danielsen, ættad úr Kollafirði,
bústandi í Noregi - Svenning av
Lofri leggur til rættis
23.00 Líbúgt

Mikudagur 2. október

9.45 Orðið - Bíbliulestur v/ Anju Hansen
10.00 Leysalotan (e) - Endursending frá í
gjár - Inslag, prátt og tónleikur -
Sonne Smith leggur til rættis
11.00 Tónleikur
12.00 Tíðindi



Týsdagur 1. október

13.00 Byrjan - Dagskrin verður lísín
13.05 Bankabók Trúarnar - eftir C. H.
Spurgeon
14.00 Brot og bitar (e)
15.00 Leygarkvöld í Lindini v/ Malmberg
Olsen (e)
17.00 Bonartænastan byrjar. Tlf. 321377
og tilber at senda fax nr. 321378 -
Vit spæla lovsong tann næsta tíman
Dagsins orð eftir Svenning av Lofri
Bonartænastan Bíðið verður
beinleiðis fyrri bonarevnum.
19.00 Møti v/ Heðin Lamhauge
20.00 Tónleikur fyrri børn
Bankabók Trúarnar - eftir C. H.
Spurgeon (e)
21.00 Tónleikur
23.00 Dagsins orð eftir Svenning av Lofri
23.10 Blandaður tónleikur, Dagsins Orð,
o.a.
2.00 Leygarkvöld í Lindini v/ Malmberg
Olsen (e)
3.00 Blandaður tónleikur, Dagsins Orð,
o.a.
6.00 Vit gevast

HAVNAR BIO

P Tlf. 3119 56 P
www.bio.fo

Týsdagin 01.10. kl. 20⁰⁰ Týsdagin 01.10. kl. 22⁴⁵
Mikudagin 02.10. kl. 20⁰⁰ Mikudagin 02.10. kl. 22⁴⁵
Hósdagin 03.10. kl. 20⁰⁰ Hósdagin 03.10. kl. 23⁰⁰



Týsdagin 01.10. kl. 16⁰⁰ Týsdagin 01.10. kl. 18⁰⁰
Mikudagin 02.10. kl. 16⁰⁰ Mikudagin 02.10. kl. 18⁰⁰
Hósdagin 03.10. kl. 16⁰⁰ Hósdagin 03.10. kl. 18⁰⁰



Týsdagin 01.10. kl. 20³⁰ Mikudagin 02.10. kl. 20³⁰
Hósdagin 03.10. kl. 20³⁰ – Seinasta sýning



Týsdagin 01.10. kl. 23⁰⁰ Mikudagin 02.10. kl. 23⁰⁰
Hósdagin 03.10. kl. 18¹⁵



Týsdagin 01.10. kl. 16³⁰ Mikudagin 02.10. kl. 16³⁰
Hósdagin 03.10. kl. 16¹⁵ – Seinasta sýning



Týsdagin 01.10. kl. 18³⁰ Mikudagin 02.10. kl. 18³⁰
– Seinasta sýning

Frumsýning
Hósdagin 03.10.

Stórt úrval av DVD-filum til sølu